



## IMPORTANT SAFETY RULES

READ, UNDERSTAND, AND FOLLOW ALL INSTRUCTIONS CAREFULLY  
BEFORE INSTALLING AND USING THIS PRODUCT !

# Round Steel Frame Pool

## OWNER'S MANUAL FOR FOLLOWING SIZES:

- Φ12' x 30"(Φ3.66m x 76cm)
- Φ12' x 39.5"(Φ3.66m x 100cm)



Drawing for illustration purpose only. Actual product may vary. Not to scale.  
Detailed information of product model and size is shown at the end of this manual!

**STOP!**

## DO NOT RETURN PRODUCT TO STORE

SHANGHAI JILONG SPORT AND LEISURE PRODUCTS CO., LTD.  
2555 XiuPu Road, Pudong Area, Shanghai, China  
[www.JLeisure-Global.com](http://www.JLeisure-Global.com)

JIANGSU JILONG SPORT AND LEISURE PRODUCTS CO., LTD.  
NO.1 Industrial Area South Zhongchen Road Zhongyang Town, Suqian, Jiangsu, China



Please read carefully and keep for future reference.

| CONTENTS                                  |    |
|-------------------------------------------|----|
| THE SAFETY INSTRUCTIONS                   | 02 |
| PART REFERENCE                            | 04 |
| SITE SELECTION                            | 08 |
| SET UP THE POOL                           | 09 |
| FILL THE POOL WITH WATER                  | 10 |
| WINTERISING AND LONG-TERM STORAGE         | 11 |
| IN-SEASON POOL MAINTENANCE AND WATER CARE | 12 |
| TROUBLE SHOOTING                          | 13 |
| LIMITED WARRANTY                          | 14 |

## PART1-THE SAFETY INSTRUCTIONS

Carefully read, understand, and follow all information in this user manual before installing and using the swimming pool. These warnings, instructions, and safety guidelines address some common risks of water recreation, but they cannot cover all risks and dangers in all cases. Always use caution, common sense, and good judgment when enjoying any water activity. Please read carefully and keep for future reference.

### Non Swimmers safety

- 1). Continuous, active, and vigilant supervision of weak swimmers and non-swimmers by a competent adult is required at all times (remembering that children under five are at the highest risk of drowning);
- 2). Designate a competent adult to supervise the pool each time it is being used;



- 3). Weak swimmers or non-swimmers should wear personal protection equipment when using the pool;

- 4). When the pool is not in use, or unsupervised, remove all toys from the swimming pool and its surrounding to avoid attracting children to the pool.

### Safety devices

- 1). It is recommended to install a barrier (and secure all doors and windows, where applicable) to prevent unauthorized access to the swimming pool;
- 2). Barriers, pool covers, pool alarms, or similar safety devices are helpful aids, but they are not substitutes for continuous and competent adult supervision.

### Safety equipment

- 1). It is recommended to keep rescue equipment (e.g. a ring buoy) by the pool;
- 2). Keep a working phone and a list of emergency phone numbers near the pool.

### Safe use of the pool

- 1). Encourage all users especially children to learn how to swim;
- 2). Learn Basic Life Support (Cardiopulmonary Resuscitation - CPR) and refresh this knowledge regularly. This can make a life-saving difference in the event of an emergency;
- 3). Instruct all pool users, including children, what to do in case of an emergency;
- 4). Never dive into any shallow body of water. This can lead to serious injury or death;
- 5). Do not use the swimming pool when using alcohol or medication that may impair your ability to safely use the pool;

## PART1-THE SAFETY INSTRUCTIONS

- 6). When pool covers are used, remove them completely from the water surface before entering the pool;
- 7). Protect pool occupants from water related illnesses by keeping the pool water treated and practicing good hygiene. Consult the water treatment guidelines in the user's manual;
- 8). Store chemicals (e.g. water treatment, cleaning or disinfection products) out of the reach of children.
- 9). Use the signage as outlined below;
- 10). Removable ladders shall be placed on a horizontal surface.
- 11). **Warning: a drained pool outdoors may cause unknown hazards.**  
**WARNING:** Installation and assembly shall be done by adults.  
**WARNING:** Read and follow the the instruction for use and maintenance to ensure a safe use of the swimming-pool kit. Not following the instructions for use and maintenance can cause serious health hazards, in particular for children.  
**WARNING:** Only for domestic outdoor use.  
**WARNING:** Drowning hazard. Children can drown in very small amounts of water.  
**WARNING:** Empty the pool when not in use. Do not leave a small pool empty outdoor.



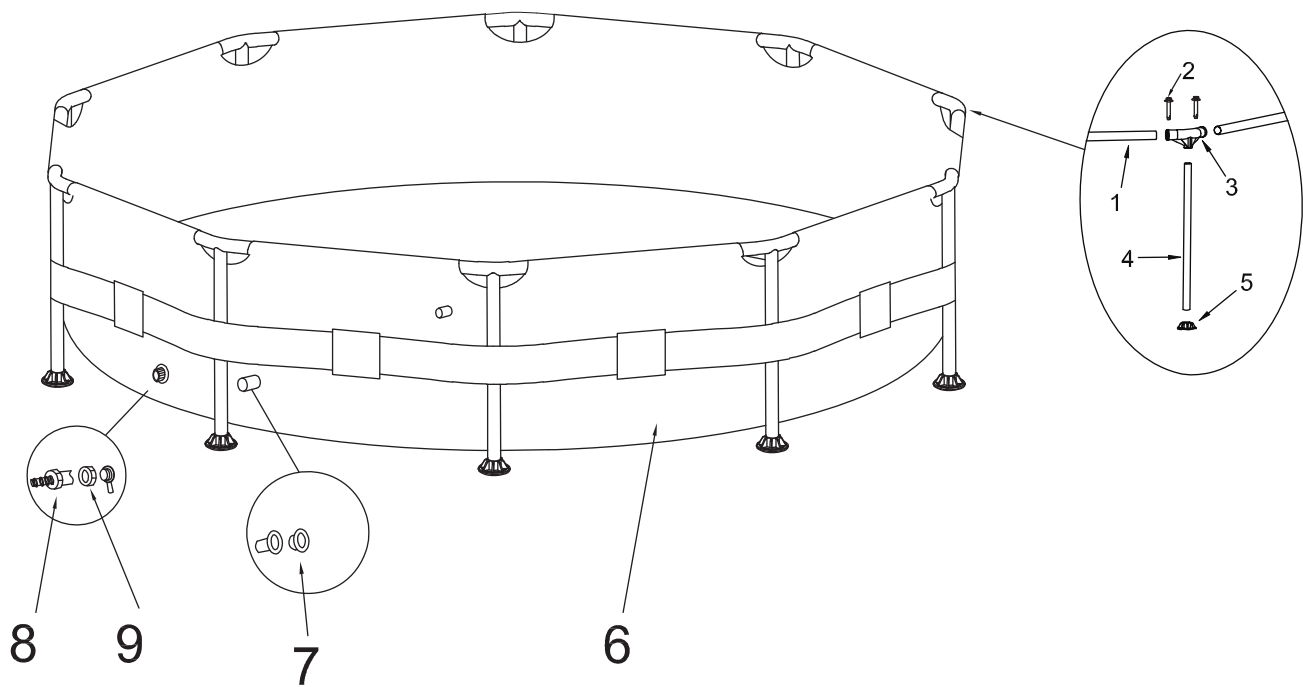
**WARNING:** Keep children under supervision in the aquatic environment.



**WARNING:** No diving.

This safety sign must be posted in a prominent visible position within 2m of the pool. Alternatively you may purchase a vinyl base glue (not included) to glue the sign to the pool wall next to the entry and exit point,assuring it is prominently visible to all users when approaching the pool.

PART2-PART REFERENCE



TYPE B

Before assembling your pool, layout and review the contents to become familiar with all the parts you will be using during the assembly:  
NOTE: Drawing for illustration purpose only. Actual product may vary. Not to scale.

| Model   | Size                       | Water Capacity | Pump | Ladder |
|---------|----------------------------|----------------|------|--------|
| 12434XX | Φ12' x 30''(Φ3.66m x 76cm) | 1617Gal(6125L) | √    | ×      |
| 12434   | Φ12' x 30''(Φ3.66m x 76cm) | 1617Gal(6125L) | ×    | ×      |

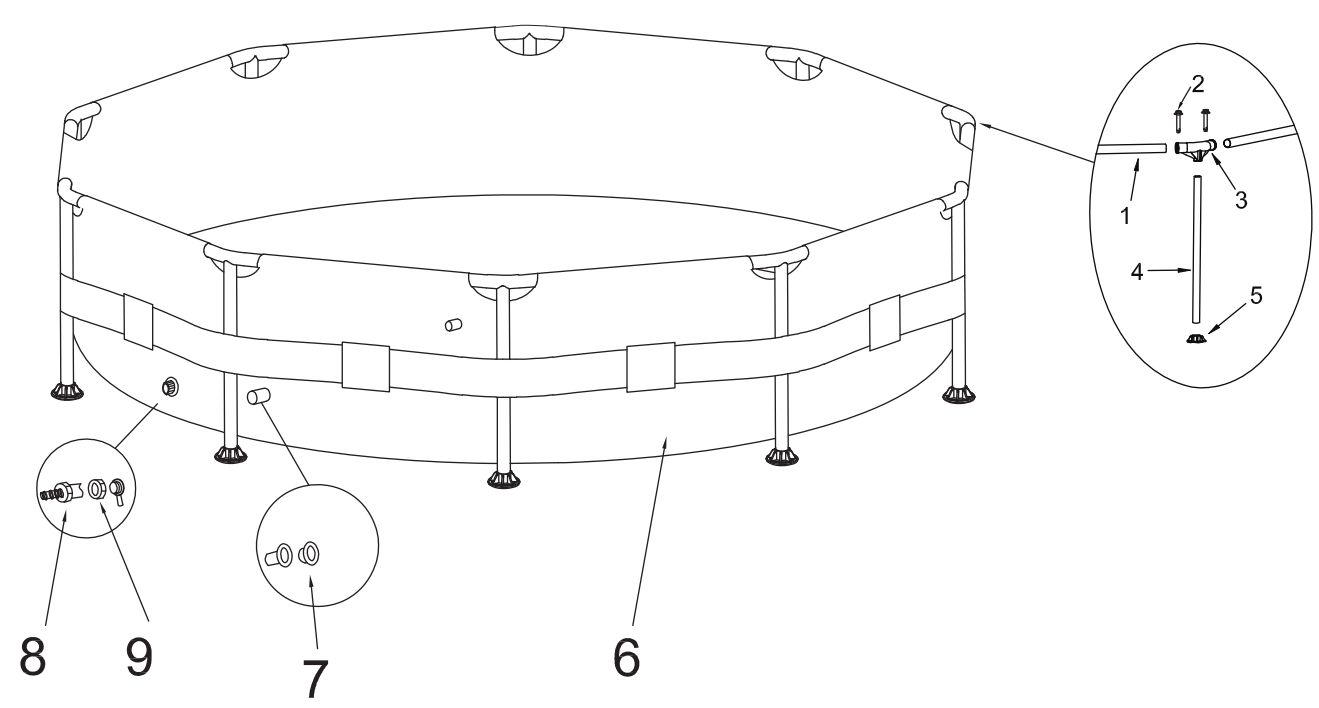
XX : DE/EU/GB/FR

PART2-PART REFERENCE

| 12434XX/12434 |                          |     |            |
|---------------|--------------------------|-----|------------|
| NO.           | NAME                     | QTY | SPARE PART |
| 1             | Horizontal Beam          | 10  | 394143     |
| 2             | PVC Pin                  | 20  | 394145     |
| 3             | T-Joint                  | 10  | 394142     |
| 4             | Vertical Leg             | 10  | 394147     |
| *5            | Vertical Leg Cap         | 10  | 394141     |
| 6             | Pool Liner               | 1   | 394146     |
| 7             | Stopper                  | 2   | 290311     |
| 8             | Drainage Valve Connector | 1   | 290364     |
| 9             | Drainage Valve Cover     | 1   | 290366     |

NOTE: The drainage valve cover is already installed on the pool.

PART2-PART REFERENCE



TYPE B

Before assembling your pool, layout and review the contents to become familiar with all the parts you will be using during the assembly:  
NOTE: Drawing for illustration purpose only. Actual product may vary. Not to scale.

| Model   | Size                          | Water Capacity | Pump | Ladder |
|---------|-------------------------------|----------------|------|--------|
| 12427XX | Φ12' x 39.5''(Φ3.66m x 100cm) | 2328Gal(8812L) | √    | √      |
| 12427   | Φ12' x 39.5''(Φ3.66m x 100cm) | 2328Gal(8812L) | x    | x      |

XX : DE/EU/GB/FR

PART2-PART REFERENCE

| 12427XX/12427 |                          |     |            |
|---------------|--------------------------|-----|------------|
| NO.           | NAME                     | QTY | SPARE PART |
| 1             | Horizontal Beam          | 10  | 394143     |
| 2             | PVC Pin                  | 20  | 394145     |
| 3             | T-Joint                  | 10  | 394142     |
| 4             | Vertical Leg             | 10  | 394144     |
| *5            | Vertical Leg Cap         | 10  | 394141     |
| 6             | Pool Liner               | 1   | 394148     |
| 7             | Stopper                  | 2   | 290311     |
| 8             | Drainage Valve Connector | 1   | 290364     |
| 9             | Drainage Valve Cover     | 1   | 290366     |

NOTE: The drainage valve cover is already installed on the pool.

## PART3-SITE SELECTION

**WARNING:** Pools installed on inadequately level surfaces are subject to leaking, forming irregularities, or collapse, which can result in property damage or serious injury for those in or around the pool area!

**WARNING:** Do not use sand during setup process. If it appears that there is a need for use of a “leveling agent”, then your set-up site is likely unsuitable. FAILURE TO OBEY THIS WARNING MAY RESULT IN SERIOUS PERSONAL INJURY.

**CAUTION:** Please choose your set-up area carefully, as lawn and other desirable vegetation underneath the ground cloth(if applicable) will die. Furthermore, try to avoid setting the ground cloth(if applicable)in areas prone to aggressive plant and weed species, as they may grow through the ground cloth(if applicable).

**CAUTION:** The pool must be accessible to a 110 or 230-volt AC outlet protected by a Ground Fault Circuit Interrupter (GFCI). The pool should be set no closer than 2 m. to the power source, but no further than the length of the filter pump cord. Under no circumstances should an extension cord be used to extend the range of the connection.

It is absolutely essential to select a suitable site for your pool BEFORE attempting to fill it with any water. Please select a set-up site which strictly conforms to the following guidelines:

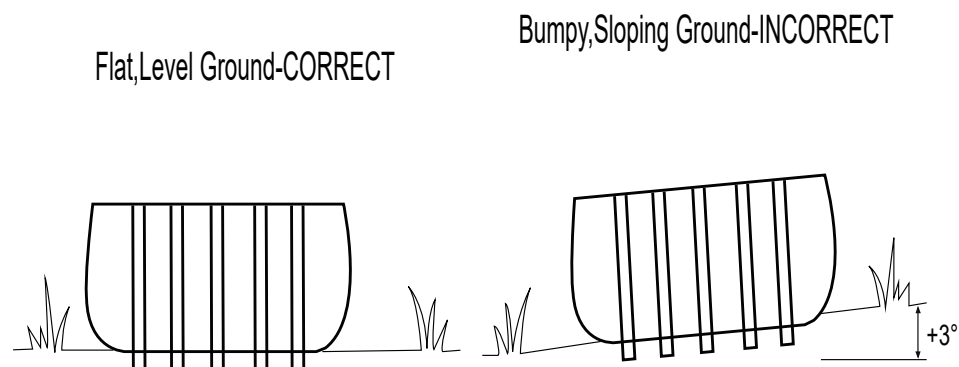
**Guide1.** Ensure that the area is firm, flat (no bumps or mounds of earth) and extremely level, with a grade not exceeding 3° of slope at any point in the set-up area.

**Guide2.** Make sure that the area you have selected to set-up the pool is completely free of sticks, stones, sharp objects or other foreign debris.

**Guide3.** Select an area that is not directly underneath overhead power lines or trees. Additionally, make sure that the pool set-up area does not contain underground utility pipes, lines, or cables or any kind.

**Guide4.** If a ground cloth is provided with your pool kit, its use is highly recommended. The ground cloth will help protect the pool liner from damage due to weed growth, sharp objects, and debris.

**Guide5.** If at all possible, choose an open location on your property that is exposed to direct sunlight. This will help to warm your pool.



## PART4-SET UP THE POOL

**IMPORTANT:** Do not start assembly if any pieces are missing. For replacement pieces call the Consumer Service telephone number in your area.

The number of persons required for installation: 2 adult at least.

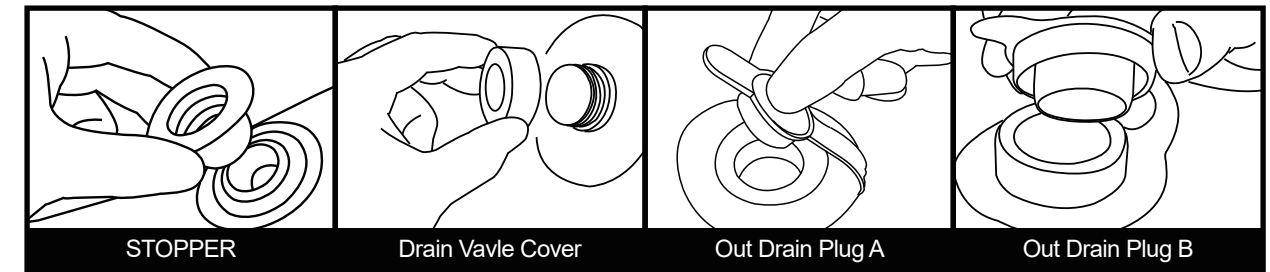
Total installation time except the time for site preparation and water filling :  
30 minutes for size  $\Phi 12' \times 30'' / \Phi 12' \times 39.5''$

### Step1. ACCOUNT FOR ALL PARTS.

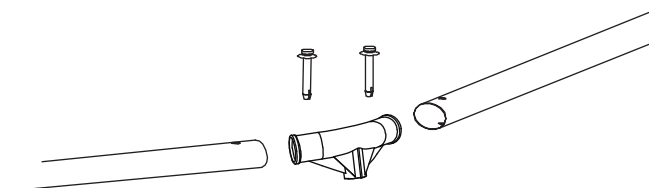
Remove all the parts from the carton(s) and place them on the ground in the location where they are to be assembled. Check each part according to “PART REFERENCE” .Make sure all the pieces to be assembled are accounted for.

### Step2. INSTALL DRAIN VALVES COVER AND STOPPER

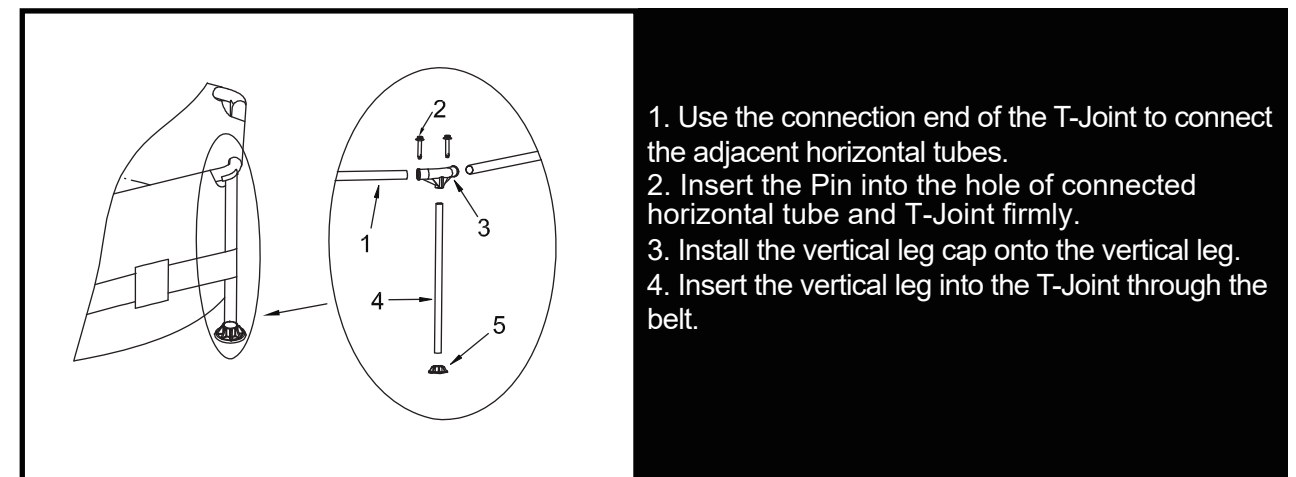
Make sure that outer drain plug is inserted into the outer drain cap and drain valve cover is screwed on tightly. Plug the connection holes with the stoppers. (The out drain plug changes according to different size of pool.)



### Step3. INSTALL HORIZONTAL BEAM



### Step4. INSTALL T-JOINT(FOR TYPE B)



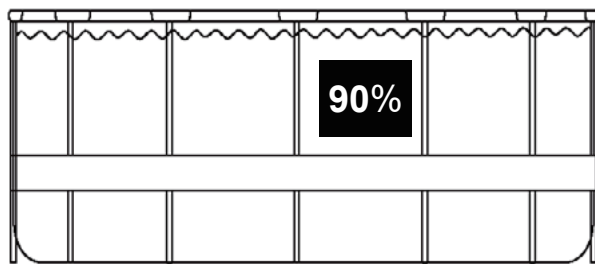
1. Use the connection end of the T-Joint to connect the adjacent horizontal tubes.
2. Insert the Pin into the hole of connected horizontal tube and T-Joint firmly.
3. Install the vertical leg cap onto the vertical leg.
4. Insert the vertical leg into the T-Joint through the belt.

## PART5-FILL THE POOL WITH WATER

**WARNING:** Do not leave pool unattended while filling with water.

**WARNING:** If more than 1~2 inches of water collects on any one side before you start filling in the center. The pool is not level enough, and must be corrected! You shall pull out the drain plug, release the water completely, disassemble the pool completely, locate the pool on a plane surface, repeat set up instruction.

**WARNING:** DO NOT OVERFILL as this could cause the pool to collapse. In times of heavy rainfall you may need to empty some of the water to ensure the level is correct.



1. Make sure the drain fitting is plugged securely and the cap is in place. Start filling the pool with water. After about 1-inch of water is on the bottom, stop filling and smooth wrinkles out of the bottom of the pool. Pull the outer wall out from the top edge, all around the bottom of the pool, so that it fills evenly.

2. Continue filling the pool until water level .

## PART6-WINTERISING AND LONG-TERM STORAGE

**WARNING:** Do not let your children stand at downfold and face the water outlet during the drainage. The water current may sweep your children.

**WARNING:** Pool should be stored at places where is cool and dry, with no sharp object surroued, or no heavy objects lying above, which may cause damage to the pool.

**Step1.** If you have a filter pump, make sure that the electricity source to the filter pump has been disconnected.

**Step2.** Check to ensure that the out drain plug is firmly inserted on the inside of the pool.

**Step3.** Attach your garden hose to the drainage valve connector, and placing the other end of the hose in an area where the water can drain safely, such as a storm drain or street gutter. Remember that because water always finds its own level, the end of the hose must be lower in elevation than the pool to ensure complete drainage.

**Step4.** If you have a filter pump, insert the stopper into the inlet and outlet fixtures, on inside of pool, and then disconnect the filter pump hoses.

**Step5.** Attach the drainage valve connector to the drain outlet by turning connector in a clockwise direction.

**Step6.** Open the out drain plug on the inside of the pool and the water will begin to drain immediately.

**Step7.** Disconnect the hose and drainage valve connector when finished.

**Step8.** Replace the out drain plug on the inside of the pool.

**Step9.** Be sure that the pool liner is completely dry before folding the pool for long-term storage. Leaving the pool exposed to sunlight for a few hours will clean and speed the drying process and make it easier to fold the pool for storage. (Never attempt to fold or stow a pool that is not completely dry as this could lead to a proliferation of mold or mildew build-up during the time the pool is in storage.)

**Step10.** Remember, proper off-season storage is critical to protect your investment in your pool. (espeically in winter) Once drained and dry, your pool should be carefully folded and wrapped in a ground cloth (if available) or other similar protective tarp-like material. The pool and all applicable accessories such as the pump, cover, ground cloth, ladder, hoses, clamps, and hardware should be kept together and stored indoors, in a reasonably warm, dry and weatherproof location.

### FOLDING INSTRUCTION

Before folding, it's better to dry all parts and pool completely by lying them in the sun for one hour or so.(PIC.1). And then, spread some talcum powder to prevent the vinyl from sticking together.

**Step1.** Please fold the protrusion sides inside to gain rectangle shape.(PIC.2).

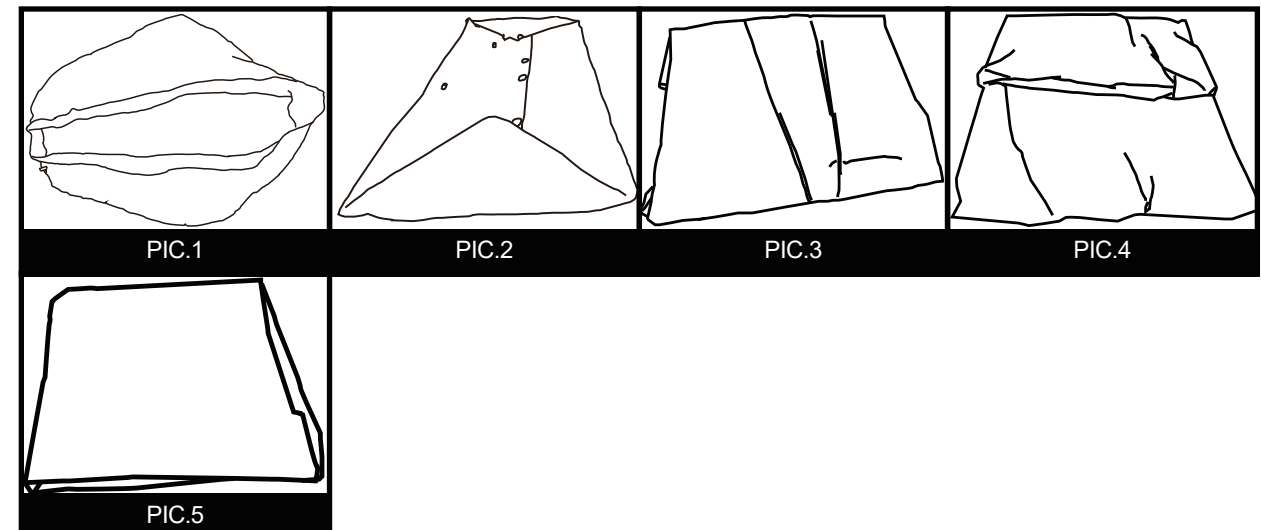
**Step2.** Fold each half of the rectangle to gain a smaller rectangle shape.(PIC.3).

**Step3.** Fold each ends backwards. (PIC.4).

**Step4.** Fold the rest ends together to create an ultimate rectangle one.(PIC.5).

**TIPS1.** Please remove air inside to make the folded pool thin and flat during each folding.

**TIPS2.** The original packing can be used for storage.



# PART7-IN-SEASON POOL MAINTENANCE AND WATER CARE

**WARNING:** If applicable, the filter pump included with your pool is designed to remove dirt and other small particles from your pool water. However, to maintain pool water that is perfectly clear, algae free, and safe from harmful bacteria, it is VERY IMPORTANT TO ENGAGE IN A CONSISTENT REGIMEN OF CHEMICAL TREATMENT. Contact your local pool supply retailer for guidance on the safe and effective use of chlorine, shock, algaecide and other such chemicals.

**WARNING:**To avoid skin and eye irritation or even injury to bathers, never add chemicals to the pool while it is occupied. Never add any chemicals or substances to your pool if you cannot verify the exact quantity or type to add to the water. Consult a pool supply retailer for specific instructions and guidelines concerning the use of chemicals in your pool.

**WARNING:** It is highly recommended that pool owners frequently test their pool water to ensure that the pH and chlorine concentration in the water is optimal for safe and enjoyable bathing throughout the season. Please consult your pool supply retailer to find a suitable testing kit and instructions on its use.

**WARNING:** Non-respect of the maintenance rules may result in serious hazards for health and especially for the children.

This product is designed to be storable, seasonal pools. If you live in a temperate area in which the pool will not be in use year-round, it is STRONGLY RECOMMENDED that you drain your pool, clean and dry it thoroughly, and store it in a protected area for the off-season. This will help extend the life of your pool and prevent a safety hazard from developing while the pool is not in use. During the season of use of the pool kit, the filtration system (if applicable) must be put into service each day, long enough to ensure at least a complete renewal of the volum of water.

**In order to keep your pool water clean and hygienic all season long please closely adheres to the following guidelines:**

1. The proper and consistent use of basic pool chemicals are required to maintain the proper pH balance in your pool water. Furthermore, the application of chemicals will help prevent the growth of harmful bacteria or algae in your pool, and assist your filter-pump in keeping your water crystal clear. Chemicals that your pool may require include but are not limited to:

- 1) Tabular, Granular, or Liquid Chlorine: Disinfects pool water and inhibits algae growth.
- 2) PH Adjusting Chemicals: These are used to correct PH level and make water more or less acidic.
- 3) Algaecides: These chemicals are formulated to remove algae.
- 4) "Shock" (Super chlorinator): Eliminates certain organic and other combination compounds that can affect water clarity.

In order to obtain specific details on the use of chemicals, please consult a local pool supply retailer and provide them with the volume of water in your specific pool, and if desired, a sample of your pool water. This will enable them to properly instruct you on: 1) which chemicals to purchase, 2) what quantities of chemicals to purchase, and 3) how to use specific chemicals safely and effectively.

2. Never let chlorine come into direct contact with the pool liner until it has completely dissolved. This means that granular or tabulated chlorine is first dissolved in a bucket of water before applying to pool water, and likewise, liquid chlorine is slowly and evenly poured into pool water from various locations around perimeter of pool.

DANGER: NEVER add water to chemicals. INSTEAD, always add chemicals to water. Also, never mix separate chemicals together, rather, add chemicals to the pool separately and allow them to circulate throughout the pool before adding additional types of chemicals.

3.We recommend that you purchase a test kit, and frequently test your pool water to make sure that your PH balance and chlorine levels are optimal. Your local pool supply retailer can provide information on purchasing and using a test kit that is most suitable for your needs. NOTE: Excessive chlorine levels or low (acidic) pH levels can damage your pool liner, so please take corrective action as soon as possible if testing reveals either condition.

The tasks of removing larger debris from your pool and keeping the inside of the pool liner clean are simplified by using a Prompt Set Pool Maintenance Kit, which includes a leaf skimmer and garden hose powered vacuum. Maintenance Kits are included as a bonus feature in larger pool systems, and can also be purchased separately as an accessory.Please contact

# PART7-IN-SEASON POOL MAINTENANCE AND WATER CARE

your local after sale service center if you want to get advice on any repair during the life of the pool kit.

4. If applicable, check your filter-pump cartridge every two weeks (or more frequently during periods of heavy usage) to verify whether it needs to be cleaned or replaced. If your cartridge is no longer white in color, attempt to spray it clean with a strong blast of water from your garden hose. If your cartridge cannot be cleaned in this manner, the cartridge must be replaced. Failure to frequently clean and/or replace your cartridges will affect the effectiveness of your filter pump and could shorten its useful life.

5. If your pool system included a cover, try to keep your pool covered at all times when not in use. This will help keep the wind and other elements from depositing dirt and debris in your pool, and will also prevent excess rainwater from overfilling your pool.

6. Remind your family and friends to always hose or rinse off any dirt or tanning oil from their hands, feet, and body prior to entering the pool.

7. It's necessary to monitor the bolts and hardware of the pool (eg. rust stain) when possible.

8. Once your pool has been filled with water for the season, take note if your pool becomes overfilled due to rainwater or accidental overfill. If this should occur, it is important to drain or bale out the excess water as soon as possible. If it is an inflatable ring pool, the water level should never be higher than the bottom edge of the inflatable ring.

9. Irrespective of materials used for swimming pool construction, accessible surfaces have to be checked regularly to avoid injuries.

# PART8-TROUBLE SHOOTING

Repair Patch Instructions

(Small pinhole and small puncture leaks can be repaired with the included repair patch)

- a) Locate the leak place.
- b) Deflate the air.
- c) Clean the area surrounding the leakage and wipe up all water from the surface.
- d) Take out the repair patch, cut it into required shape and size, which should be larger than the leaking area, put the patch on leaking area and press tightly.
- e) Wait 30 minutes for open-air drying of the repaired position.

If the damage is too big, we recommend using a Silicone or rubber based glue for repair.

Repair Glue Instructions

- 1 Locate the leak place.
- 2 Deflate (f necessary) ,and drain thoroughly
- 3 Clean the area surrounding the leakage and wipe up all water from the surface.
- 4 Thoroughly clean the area surrounding the leak .Cut a piece of repair material in round shape, which should be larger than the damaged area.
- 5 Gluing (need to purchase adhesive separately) one side of the material patch to the repair area. Please notice the material patch need to be applied glue evenly.
- 6 Put the patch on the damaged area and press tightly. Wait 12 hours for drying. After patch has dried, apply glue around the edges for a complete seal (dry 4 hours) swimming pool storage.

## PART8-TROUBLE SHOOTING

| PROBLEM                             | DESCRIPTION                                                                                                                                                                                                  | CAUSE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | REMEDY                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|-------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>FILLED POOL IS NOT ROUND</b>     | <ul style="list-style-type: none"> <li>Pool has taken on an oval, rectangular or "egg-like" shape.</li> <li>Pool appears to slope to one side or pool water depth is uneven.</li> </ul>                      | <ul style="list-style-type: none"> <li>Wrinkles in bottom of liner were not adequately smoothed out prior to filling.</li> <li>Side walls were not properly "pushed out" as pool was filled, causing circumference of top ring to be outside that of the pool's side walls.</li> <li>Pool is resting on bumpy or sloping ground.</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>Drain pool to a 1" water depth and then smooth out as many wrinkles as possible.</li> <li>Drain pool to a 1" water depth and then push out side walls until they are outside of the circumference of the top ring.</li> <li>Make sure ground underneath pool is very flat, level and free of any mounds of soil.</li> </ul> |
| <b>COLORED WATER</b>                | <ul style="list-style-type: none"> <li>Water turns blue, brown, or black when first treated with chlorine.</li> </ul>                                                                                        | <ul style="list-style-type: none"> <li>The chlorine is oxidizing minerals in your water. This commonly occurs with water from different sources.</li> </ul>                                                                                                                                                                                 | <ul style="list-style-type: none"> <li>Adjust pH to recommended level.</li> <li>Run filter until water is clear.</li> <li>Regularly clean cartridge.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                    |
| <b>PARTICALS SUSPENDED IN WATER</b> | <ul style="list-style-type: none"> <li>Water looks "milky" or cloudy.</li> </ul>                                                                                                                             | <ul style="list-style-type: none"> <li>"Hard Water" caused by an elevated pH.</li> <li>Chlorination is inadequate.</li> <li>Foreign debris in water.</li> <li>Bathers are not cleaning their feet prior to entering pool.</li> </ul>                                                                                                        | <ul style="list-style-type: none"> <li>Adjust pH. Check with a swimming pool supply retailer for correct water treatment.</li> <li>Ensure proper chlorine level.</li> <li>Clean or replace your filter.</li> <li>Spray off dirt with a high-pressure hose before entry.</li> </ul>                                                                                 |
| <b>PERSISTENT LOW WATER LEVEL</b>   | <ul style="list-style-type: none"> <li>Pool appears to be losing water on a daily basis.</li> </ul>                                                                                                          | <ul style="list-style-type: none"> <li>Tear or hole in pool liner.</li> <li>Tear or hole in a filter pump hose.</li> <li>Hose clamps are too loose.</li> <li>Evaporation from high summer temperatures.</li> </ul>                                                                                                                          | <ul style="list-style-type: none"> <li>Locate damage and repair with the included patch kit.</li> <li>Repair or replace hoses.</li> <li>Tighten all hose clamps.</li> <li>Keep pool covered when not in use.</li> </ul>                                                                                                                                            |
| <b>ALGAE</b>                        | <ul style="list-style-type: none"> <li>Water has greenish tint.</li> <li>Green, brown or black spots appear on pool liner.</li> <li>Pool bottom is slippery and/or an unpleasant odor is present.</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>Algae is present.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                         | <ul style="list-style-type: none"> <li>Apply "shock" treatment (super-chlorinator). Check pH and adjust to an appropriate level per your local pool supply retailer.</li> <li>Vacuum or lightly scrub pool liner.</li> <li>Test water often to maintain proper chlorine levels.</li> </ul>                                                                         |
| <b>POOL WATER IS COOL</b>           | <ul style="list-style-type: none"> <li>Water is not warming to a comfortable swimming temperature.</li> </ul>                                                                                                | <ul style="list-style-type: none"> <li>Pool was set up in an excessively shady or tree lined area.</li> <li>Heat is escaping from pool water.</li> </ul>                                                                                                                                                                                    | <ul style="list-style-type: none"> <li>Relocate pool to a more open location where it can get maximum exposure to sunlight during peak daylight hours.</li> <li>Keep your pool covered whenever it is not in use.</li> </ul>                                                                                                                                       |

## PART9-LIMITED WARRANTY

**If** any of the components have been consumer-replaced, damaged, or misused, the corresponding warranty on those components is invalidated. In this situation, you will be advised of the cost of replacement parts and processing instructions.

**If** a verifiable manufacturing defect is found during the relevant time period, we agree to repair or replace at its option any product under warranty provided proper proof of purchase is presented.

**This** limited warranty is not valid if the product is used for commercial purposes, or if the damage is caused by an accident, an act of God, consumer misuse, neglect or abuse, vandalism, improper use of chemicals, exposure to extreme weather conditions or negligence during product set up or disassembly.

**We** cannot be held responsible for the cost of installation, labor, or transportation expenses incurred due to the replacement of defective parts. This limited warranty, furthermore, does not cover any unauthorized alterations to the product.



## RÈGLES IMPORTANTES DE SÉCURITÉ

LISEZ, COMPRENEZ ET SUIVEZ ATTENTIVEMENT TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'INSTALLER ET D'UTILISER CE PRODUIT !

# Piscine ronde à cadre en acier

## MODE D'EMPLOI POUR LES TAILLES SUIVANTES :

- Φ12' x 30" (Φ3.66m x 76cm)
- Φ12' x 39.5" (Φ3.66m x 100cm)



Dessin à but d'illustration uniquement. Le produit réel peut varier. N'est pas à l'échelle.

Des informations détaillées sur le modèle et les dimensions du produit se trouvent à la fin de ce manuel !

**ARRÊTEZ !**

**NE RETOURNEZ PAS LE PRODUIT AU  
MAGASIN**

SHANGHAI JILONG SPORT AND LEISURE PRODUCTS CO., LTD.  
2555 XiuPu Road, Pudong Area, Shanghai, China  
[www.JLeisure-Global.com](http://www.JLeisure-Global.com)  
JIANGSU JILONG SPORT AND LEISURE PRODUCTS CO., LTD.  
NO.1 Industrial Area South Zhongchen Road Zhongyang Town, Suqian, Jiangsu, China



**À LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE!**

## SOMMAIRE

|                                                           |    |
|-----------------------------------------------------------|----|
| CONSIGNES DE SÉCURITÉ-----                                | 02 |
| RÉFÉRENCE DES PIÈCES-----                                 | 04 |
| SÉLECTION DU SITE-----                                    | 08 |
| INSTALLER LA PISCINE-----                                 | 09 |
| REMPLIR LA PISCINE D'EAU-----                             | 10 |
| AMÉNAGEMENT POUR L'HIVER ET STOCKAGE DE LONGUE DURÉE----- | 11 |
| MAINTENANCE DE LA PISCINE ET SOIN DE L'EAU EN SAISON----- | 12 |
| DÉPANNAGE-----                                            | 13 |
| GARANTIELIMITÉE-----                                      | 14 |

## PARTIE 1-CONSIGNES DE SÉCURITÉ

**Avant d'installer et d'utiliser, la piscine, veuillez lire attentivement, assimiler et respecter toutes les informations contenues dans cette notice d'utilisation. Ces avertissements, instructions et consignes de sécurité portent sur certains des risques usuels associés aux loisirs aquatiques, mais ils ne peuvent pas couvrir la totalité des risques et dangers dans tous les cas. Faites toujours preuve de prudence, de discernement et de bon sens lors des activités aquatiques. Conservez ces informations afin de pouvoir vous y référer ultérieurement.**

### Sécurité des non-nageurs

1) Une surveillance attentive, active et continue par un adulte compétent des enfants qui ne savent pas bien nager et des non-nageurs est requise en permanence (en gardant à l'esprit que le risque de noyade est le plus élevé pour les enfants de moins de cinq ans).

2) Désignez un adulte compétent pour surveiller le bassin à chaque fois qu'il est utilisé.



3) Il convient que les enfants qui ne savent pas bien nager ou les non-nageurs portent des équipements de protection individuelle lorsqu'ils utilisent la piscine.

4) Lorsque le bassin n'est pas utilisé ou est sans surveillance, retirez tous les jouets de la piscine et ses abords afin de ne pas attirer les enfants vers le bassin.

### Dispositifs de sécurité

1) Il est recommandé d'installer une barrière (et de sécuriser toutes les portes et fenêtres, le cas échéant) afin d'empêcher tout accès non autorisé à la piscine.

2) Les barrières, couvertures, alarmes de piscines ou dispositifs de sécurité similaires sont des aides utiles, mais ils ne remplacent pas la surveillance continue par un adulte compétent.

### Équipements de sécurité

1) Il est recommandé de garder du matériel de sauvetage (une bouée, par exemple) près du bassin ;

## PARTIE 1-CONSIGNES DE SÉCURITÉ

2) Gardez un téléphone en parfait état de marche et une liste de numéros d'urgence à proximité du bassin.

### Sécurité d'emploi de la piscine

- 1) Incitez tous les utilisateurs, en particulier les enfants, à apprendre à nager ;
- 2) Apprenez les gestes qui sauvent (réanimation cardiopulmonaire) et remettez régulièrement à jour vos connaissances. Ces gestes peuvent sauver une vie en cas d'urgence ;
- 3) Expliquez aux utilisateurs de la piscine, enfants inclus, la procédure à suivre en cas d'urgence ;
- 4) Ne plongez jamais dans un plan d'eau peu profond, sous peine de blessures graves ou mortelles ;
- 5) N'utilisez pas la piscine sous l'emprise d'alcool ou de médicaments susceptibles de réduire votre capacité à utiliser la piscine en toute sécurité ;
- 6) Si la piscine est recouverte d'une couverture, retirez-la entièrement de la surface de l'eau avant d'entrer dans le bassin ;
- 7) Traitez l'eau de votre piscine et instaurez de bonnes pratiques d'hygiène afin de protéger les utilisateurs des maladies liées à l'eau. Consultez les consignes de traitement de l'eau données dans la notice d'utilisation ;
- 8) Stockez les produits chimiques (produits de traitement de l'eau, de nettoyage ou de désinfection, par exemple) hors de portée des enfants .
- 9) Utilisez les pictogrammes décrits ci-dessous. (pas nécessaire pour piscine hors sol en kit puisque les pictogrammes sont déjà placés sur la piscine dans une position visible) ;
- 10) Placez les échelles amovibles sur une surface horizontale.
- 11) Avertissement : une piscine vide à l'extérieur peut causer des dangers inconnus.

ATTENTION : Le montage doit être effectué par un/des adulte(s)

ATTENTION : L'utilisation du kit piscine implique le respect des consignes de sécurité décrites dans la notice d'entretien et d'utilisation. Le non-respect des consignes d'entretien et d'utilisation peut engendrer des risques graves pour la santé, notamment celle des enfants.

ATTENTION : Uniquement pour usage domestique en extérieur.

ATTENTION : Risque de Noyade. Les enfants peuvent se noyer dans une très faible quantité d'eau.

ATTENTION : Videz la piscine quand elle n'est pas utilisée. Ne pas laisser une piscinette à l'extérieur, vide.



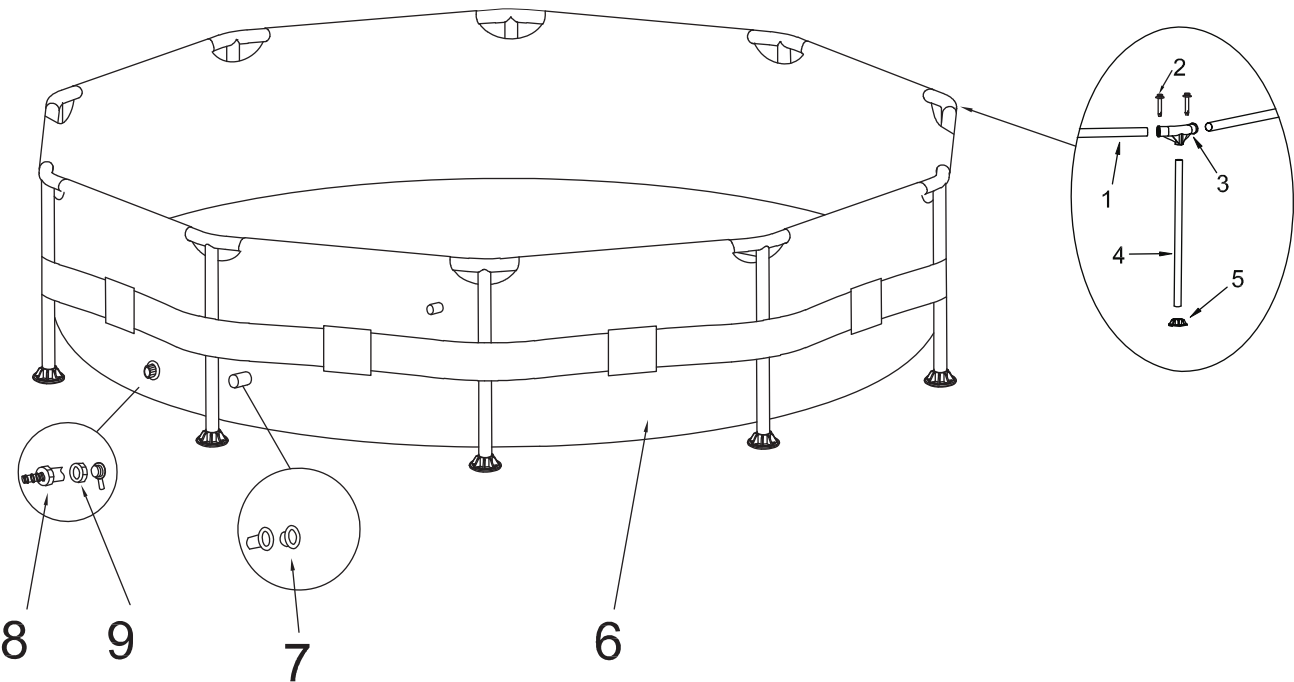
ATTENTION : Garder les enfants sous surveillance dans l'environnement aquatique.



ATTENTION : Ne pas plonger.

Cette affiche de sécurité doit être placée bien en évidence à moins de 2 m de la piscine. À défaut, vous pouvez acheter une colle à base de vinyle (non fournie) afin de coller l'affiche sur le mur de la piscine, à côté des points d'entrée et de sortie, en veillant à ce qu'elle soit bien visible pour tous les utilisateurs qui s'approchent de la piscine.

PARTIE 2-RÉFÉRENCE DES PIÈCES



TYPE B

Avant de monter votre piscine, disposez et passez en revue le contenu pour vous familiariser avec toutes les pièces que vous utiliserez pendant le montage :

REMARQUE : Dessin à but d'illustration uniquement. Le produit réel peut varier. N'est pas à l'échelle.

| Modèle  | Taille                     | Capacité en eau | Pompe | Échelle |
|---------|----------------------------|-----------------|-------|---------|
| 12434XX | Φ12' x 30''(Φ3.66m x 76cm) | 1617Gal(6125L)  | √     | x       |
| 12434   | Φ12' x 30''(Φ3.66m x 76cm) | 1617Gal(6125L)  | x     | x       |

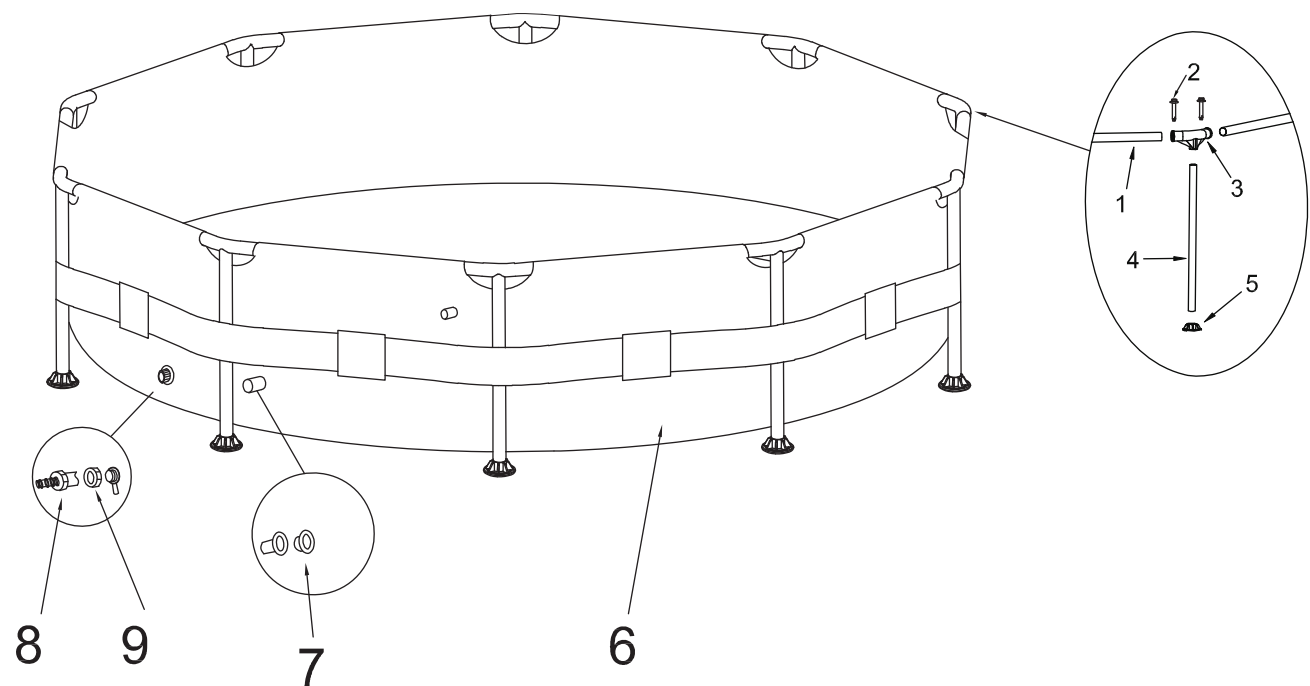
XX : DE/EU/GB/FR

PARTIE 2-RÉFÉRENCE DES PIÈCES

| 12434XX/12434 |                              |          |                 |
|---------------|------------------------------|----------|-----------------|
| NO.           | NOM                          | QUANTITÉ | NUMÉRO DE SÉRIE |
| 1             | Poutre horizontale           | 10       | 394143          |
| 2             | Broche PVC                   | 20       | 394145          |
| 3             | Raccord en T                 | 10       | 394142          |
| 4             | Pied vertical                | 10       | 394147          |
| *5            | Capuchon pied vertical       | 10       | 394141          |
| 6             | Liner de la piscine          | 1        | 394146          |
| 7             | Butée                        | 2        | 290311          |
| 8             | Connecteur de valve de purge | 1        | 290364          |
| 9             | Capuchon de valve de purge   | 1        | 290366          |

REMARQUE : Le couvercle de la vanne de drainage est déjà installé sur la piscine.

PARTIE 2-RÉFÉRENCE DES PIÈCES



TYPE B

Avant de monter votre piscine, disposez et passez en revue le contenu pour vous familiariser avec toutes les pièces que vous utiliserez pendant le montage :

REMARQUE : Dessin à but d'illustration uniquement. Le produit réel peut varier. N'est pas à l'échelle.

| Modèle  | Taille                       | Capacité en eau | Pompe | Échelle |
|---------|------------------------------|-----------------|-------|---------|
| 12427XX | Φ12' x 39.5"(Φ3.66m x 100cm) | 2328Gal(8812L)  | √     | √       |
| 12427   | Φ12' x 39.5"(Φ3.66m x 100cm) | 2328Gal(8812L)  | x     | x       |

XX : DE/EU/GB/FR

PARTIE 2-RÉFÉRENCE DES PIÈCES

| 12434XX/12434 |                              |          |                 |
|---------------|------------------------------|----------|-----------------|
| NO.           | NOM                          | QUANTITÉ | NUMÉRO DE SÉRIE |
| 1             | Poutre horizontale           | 10       | 394143          |
| 2             | Broche PVC                   | 20       | 394145          |
| 3             | Raccord en T                 | 10       | 394142          |
| 4             | Pied vertical                | 10       | 394144          |
| *5            | Capuchon pied vertical       | 10       | 394141          |
| 6             | Liner de la piscine          | 1        | 394148          |
| 7             | Butée                        | 2        | 290311          |
| 8             | Connecteur de valve de purge | 1        | 290364          |
| 9             | Capuchon de valve de purge   | 1        | 290366          |

REMARQUE : Le couvercle de la vanne de drainage est déjà installé sur la piscine.

## PARTIE 3-SÉLECTION DU SITE

**AVERTISSEMENT :** Les piscines installées sur des surfaces insuffisamment de niveau sont soumises à des fuites, à la formation d'irrégularités, ou à l'effondrement, ce qui peut entraîner des dommages matériels ou des blessures graves pour les personnes à l'intérieur ou autour de la piscine !

**AVERTISSEMENT :** N'utilisez pas de sable pendant le processus d'installation. S'il apparaît qu'il y a besoin d'utiliser un « agent de nivellement », votre site d'installation est probablement inadapté. **NE PAS RESPECTER CET AVERTISSEMENT PEUT CAUSER DE GRAVES BLESSURES.**

**ATTENTION :** Veuillez choisir soigneusement votre zone d'installation car la pelouse et la végétation souhaitée sous la toile de sol (le cas échéant) mourra. De plus, essayez d'éviter d'installer la toile de sol (le cas échéant) dans des zones sujettes à des espèces de plantes et de mauvaises herbes agressives, car elles peuvent pousser à travers la toile de sol (le cas échéant).

**ATTENTION :** La piscine doit être accessible à une prise CA 110 ou 230 V protégée par un disjoncteur différentiel de fuite à la terre (DDFT). La piscine ne doit pas être installée à moins de 2 mètres de la source d'alimentation, mais pas au-delà de la longueur du cordon de la pompe filtrante. En aucun cas une rallonge électrique ne doit être utilisée pour étendre la portée du raccordement.

Il est absolument essentiel de sélectionner un site adapté pour votre piscine **AVANT** d'essayer de la remplir avec de l'eau. Veuillez sélectionner un site d'installation qui respecte strictement les directives suivantes :

**Guide1.** Assurez-vous que la zone est ferme, plane (aucune bosse ou butte de terre) et extrêmement horizontale, avec une déclivité ne dépassant pas 3° de pente en tout point de la zone d'installation.

**Guide2.** Assurez-vous que la surface que vous avez choisie pour mettre en place la piscine est complètement exempte de bâtons, de pierres, d'objets tranchants ou d'autres débris étrangers.

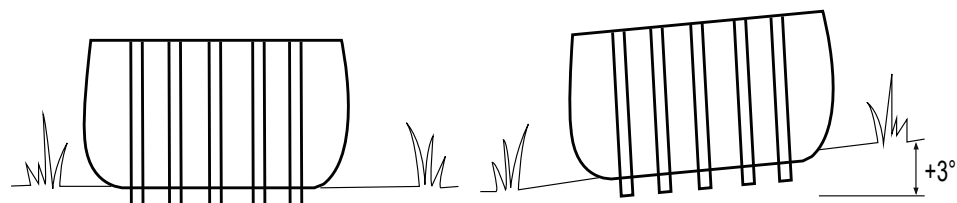
**Guide3.** Sélectionnez une zone qui n'est pas directement sous les lignes électriques aériennes ou les arbres. De plus, assurez-vous que la zone d'installation de la piscine ne contient pas de canalisations, de lignes ou de câbles souterrains d'aucune sorte.

**Guide4.** Si une toile de sol est fournie avec votre ensemble de piscine, son utilisation est hautement recommandée. La toile de sol permet de protéger le liner de la piscine des dommages dus aux mauvaises herbes, aux objets pointus et aux débris.

**Guide5.** Si possible, choisissez un emplacement ouvert de votre propriété qui est exposé à la lumière directe du soleil. Ceci vous permettra de chauffer votre piscine.

Sol plat, horizontal CORRECT

Sol bosselé, en pente-INCORRECT



## PARTIE 4-INSTALLER LA PISCINE

**IMPORTANT :** Ne commencez pas le montage si des pièces sont manquantes. Pour des pièces de rechange, appelez le numéro de téléphone du Service client dans votre région.

Le nombre de personnes nécessaire pour le montage: Au moins 2 personne.

Le temps indicatif de réalisation globale hors préparation du terrain et hors mise en eau :

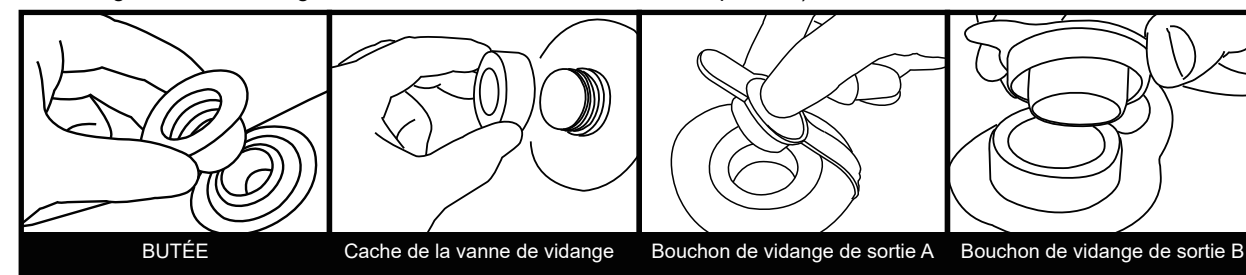
30 minutes pour taille  $\Phi 12'x30''/\Phi 12'x39.5''$

### Étape1. PRISE EN COMPTE DE TOUTES LES PIÈCES.

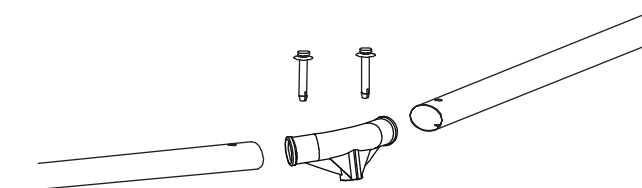
Retirez toutes les pièces du/des carton(s) et placez-les au sol, à l'emplacement où elles doivent être assemblées. Vérifiez chaque pièce selon la « RÉFÉRENCE DES PIÈCES ». Assurez-vous que toutes les pièces à assembler sont prises en compte.

### Étape2. INSTALLEZ LE CACHE ET LE BOUCHON DES SOUPAPES DE VIDANGE

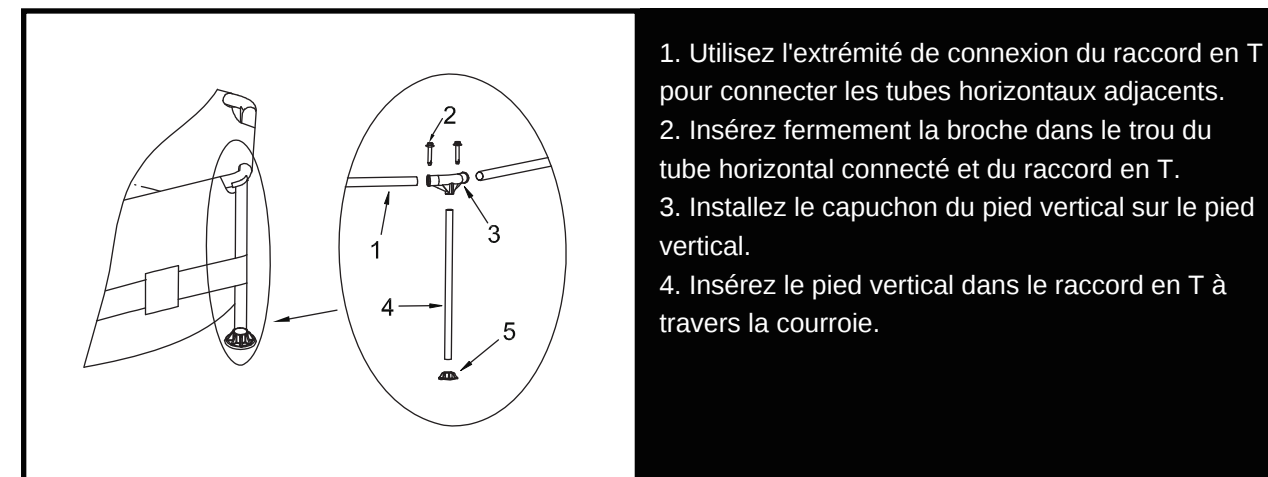
Assurez-vous que le bouchon de vidange extérieur est inséré dans le capuchon de vidange extérieur et que le cache de la soupape de vidange est vissé fermement. Insérez les trous de raccordement avec les bouchons. (Le bouchon de vidange de sortie change en fonction des différentes tailles de piscine.)



### Étape3. INSTALLEZ LA POUTRE HORIZONTALE



### Étape4. INSTALLEZ LE RACCORD EN T (POUR TYPE B)



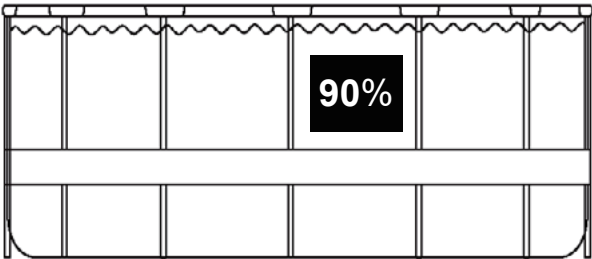
1. Utilisez l'extrémité de connexion du raccord en T pour connecter les tubes horizontaux adjacents.
2. Insérez fermement la broche dans le trou du tube horizontal connecté et du raccord en T.
3. Installez le capuchon du pied vertical sur le pied vertical.
4. Insérez le pied vertical dans le raccord en T à travers la courroie.

## PARTIE 5-REEMPLIR LA PISCINE D'EAU

**AVERTISSEMENT** : Ne laissez pas la piscine sans surveillance lors de son remplissage d'eau.

**AVERTISSEMENT** : Si plus d'1 à 2 pouces d'eau s'accumule sur un côté avant que vous ne commenciez à remplir au centre. La piscine n'est pas assez horizontale, ce qui doit être corrigé ! Vous devez retirer le bouchon de vidange, vider complètement l'eau, démonter complètement la piscine, localiser la piscine sur une surface plane et répéter les instructions d'installation.

**AVERTISSEMENT** : NE REMPLISSEZ PAS TROP car cela pourrait entraîner l'effondrement de la piscine. En cas de pluie importante, vous devrez peut-être vider de l'eau pour vous assurer que le niveau est correct.



1. Assurez-vous que le raccord de vidange est solidement inséré et que le capuchon est en place. Commencez à remplir la piscine d'eau. Dès qu'environ 1 pouce d'eau est sur le fond, arrêtez de remplir et lissez les plis sur le fond de la piscine. Retirez la paroi extérieure du bord supérieur, sur tout le fond de la piscine, afin qu'il se remplisse de manière homogène.

2. Continuez à remplir la piscine jusqu'à ce que la de niveau d'eau.

## PARTIE 6-AMÉNAGEMENT POUR L'HIVER ET STO-CKAGE DE LONGUE DUREE

**AVERTISSEMENT** : Ne laissez pas vos enfants se tenir sur le pli du bas et face à la sortie de l'eau pendant la vidange. Le courant de l'eau peut emporter vos enfants.

**AVERTISSEMENT** : La piscine doit être stockée dans un endroit frais et sec, sans objet pointu autour ni objets lourds situés au-dessus, ce qui peut endommager la piscine.

**Étape1.** Si vous avez une pompe filtrante, assurez-vous que la source électrique de la pompe filtrante a été débranchée.

**Étape2.** Vérifiez que le bouchon de vidange est inséré fermement à l'intérieur de la piscine.

**Étape3.** Attachez votre tuyau d'arrosage au connecteur de la soupape de vidange et placez l'autre extrémité du tuyau dans une zone où l'eau peut s'écouler en toute sécurité, telle qu'un collecteur d'eaux pluviales ou un caniveau. N'oubliez pas que vu que l'eau trouve toujours son propre niveau, l'extrémité du tuyau doit être moins élevée que la piscine pour assurer une vidange complète.

**Étape4.** Si vous avez une pompe filtrante, insérez le bouchon dans les dispositifs d'entrée et de sortie, à l'intérieur de la piscine, puis débranchez les tuyaux de la pompe filtrante.

**Étape5.** Fixez le connecteur de la soupape de vidange à la sortie de vidange en tournant le connecteur dans le sens des aiguilles d'une montre.

**Étape6.** Ouvrez le bouchon de vidange à l'intérieur de la piscine et l'eau commence à s'évacuer immédiatement.

**Étape7.** Débranchez le tuyau et le connecteur de la soupape de vidange dès que terminé.

**Étape8.** Remettez le bouchon de vidange à l'intérieur de la piscine.

**Étape9.** Assurez-vous que le liner de la piscine a complètement séché avant de plier la piscine pour un stockage à long terme. Laisser la piscine exposée à la lumière du soleil pendant quelques heures nettoie et accélère le processus de séchage et facilite le pliage de la piscine pour son stockage. (N'essayez jamais de plier ou de ranger une piscine qui n'est pas complètement sèche car cela pourrait entraîner une prolifération de moisissure pendant que la piscine est stockée).

**Étape10.** N'oubliez pas qu'un stockage correct hors saison est crucial pour protéger votre investissement dans votre piscine (en particulier en hiver). Une fois vidée et sèche, votre piscine doit être soigneusement pliée et enveloppée dans un tapis de sol (le cas échéant) ou un autre élément de protection similaire de type bâche. La piscine et tous les accessoires applicables tels que la pompe, le couvercle, le tapis de sol, l'échelle, les tuyaux, les brides de fixation et la quincaillerie doivent être conservés ensemble et stockés à l'intérieur, dans un emplacement raisonnablement chaud, sec et résistant à l'eau.

### INSTRUCTIONS DE PLIAGE

Avant le pliage, il est préférable de sécher complètement toutes les pièces et la piscine en les laissant au soleil pendant environ 1 heure (IMG.1). Puis appliquez du talc pour empêcher le vinyle de rester collé.

**Étape1.** Veuillez plier les bords de la protrusion à l'intérieur pour obtenir une forme rectangulaire. (IMG.2).

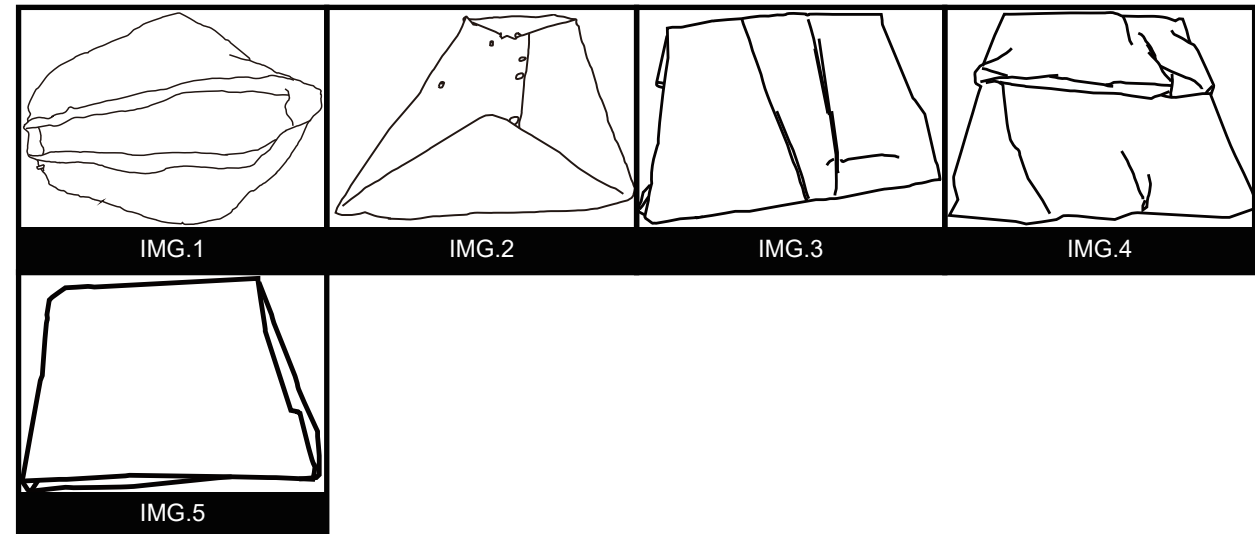
**Étape2.** Pliez chaque moitié du rectangle pour obtenir une forme rectangulaire plus petite.(IMG.3).

**Étape3.** Pliez chaque extrémité vers l'arrière. (IMG.4)

**Étape4.** Pliez ensemble les extrémités restantes pour créer un dernier rectangle.(IMG.5).

**CONSEIL1.** Veuillez retirer l'air à l'intérieur pour rendre la piscine pliée fine et plate lors de chaque pliage.

**CONSEIL2.** L'emballage d'origine peut être utilisé pour le stockage.



## PARTIE 7-MAINTENANCE DE LA PISCINE EN SAISON ET SOIN DE L'EAU

**AVERTISSEMENT :** Le cas échéant, la pompe filtrante incluse avec votre piscine est conçue pour retirer les saletés et les autres petites particules de l'eau de votre piscine. Cependant, pour maintenir l'eau de la piscine parfaitement claire, exempte d'algues et sans bactérie nocive, il est TRÈS IMPORTANT DE MENER UN RÉGIME CONSTANT DE TRAITEMENT CHIMIQUE. Contactez votre détaillant local de fournitures de piscines pour des conseils sur l'utilisation sûre et efficace du chlore, du choc, de l'algicide et d'autres produits chimiques.

**AVERTISSEMENT :** Pour éviter une irritation de la peau et des yeux, voire des blessures aux baigneurs, n'ajoutez jamais de produits chimiques dans la piscine pendant qu'elle est occupée. N'ajoutez jamais de produits chimiques ou de substances dans votre piscine si vous ne pouvez pas vérifier la quantité exacte ou le type à ajouter dans l'eau. Consultez un détaillant en fournitures de piscines pour des instructions et des directives spécifiques concernant l'utilisation de produits chimiques dans votre piscine.

**AVERTISSEMENT :** Il est vivement recommandé que les propriétaires de piscine testent fréquemment l'eau de leur piscine pour s'assurer que le pH et la concentration en chlore de l'eau sont optimaux pour une baignade sûre et agréable pendant toute la saison. Veuillez consulter votre détaillant en fournitures de piscines pour obtenir un kit d'essai adapté et des instructions sur son utilisation.

**AVERTISSEMENT :** Le non-respect des consignes d'entretien peut engendrer des risques graves pour la santé, notamment celle des enfants.

Ce produit est conçu pour être une piscine saisonnière stockable. Si vous habitez dans une zone tempérée où la piscine ne sera pas utilisée toute l'année, il est FORTEMENT RECOMMANDÉ de vider votre piscine, de la nettoyer et de la sécher minutieusement et de le stocker dans un endroit protégé hors saison. Cela permettra de prolonger la durée de vie de votre piscine et d'éviter qu'un danger ne se développe alors que la piscine n'est pas en cours d'utilisation. Pendant la saison d'utilisation du kit de piscine, le système de filtration (le cas échéant) doit être mis en service tous les jours, suffisamment longtemps pour garantir au moins un renouvellement complet du volume d'eau.

**Afin de conserver l'eau de votre piscine propre et hygiénique pendant toute la saison, veuillez respecter étroitement les directives suivantes :**

1. L'utilisation appropriée et suivie de produits chimiques de base pour piscines est nécessaire pour maintenir l'équilibre de pH approprié dans l'eau de votre piscine. De plus, l'application de produits chimiques permet d'empêcher le développement de bactéries nocives ou d'algues dans votre piscine et aide votre pompe filtrante à conserver votre eau cristalline. Les produits chimiques pouvant être nécessaires pour votre piscine comprennent mais ne sont pas limités à :

- 1) Chlore en tablettes, en granulés ou liquide : Désinfecte l'eau de la piscine et neutralise le développement des algues.
- 2) Produits chimiques d'ajustement du pH : Ils sont utilisés pour corriger le niveau du pH et rendre l'eau plus ou moins acide.
- 3) Algicides : Ces produits chimiques sont formulés pour retirer les algues.
- 4) « Choc » (Super chlorinateur) : Élimine certains composants organiques et d'autres combinaisons pouvant affecter la clarté de l'eau.

Afin d'obtenir des détails spécifiques sur l'utilisation des produits chimiques, veuillez consulter un détaillant local de fournitures de piscines et lui fournir le volume d'eau spécifique de votre piscine et, si souhaité, un échantillon de l'eau de votre piscine. Ceci lui permettra de vous renseigner correctement sur : 1) quels produits chimiques acheter, 2) quelles quantités de produits chimiques acheter et 3) comment utiliser des produits chimiques spécifiques en toute sécurité et efficacement.

2. Ne laissez jamais le chlore entrer en contact direct avec le liner de la piscine jusqu'à ce qu'il se soit complètement dissous. Cela signifie que le chlore en granulés ou en tablettes est d'abord dissous dans un seau d'eau avant de l'appliquer à l'eau de la piscine, de même, le chlore liquide est versé lentement et régulièrement dans l'eau de la piscine depuis de nombreux emplacements autour du périmètre de la piscine.

**DANGER :** N'ajoutez JAMAIS de l'eau à des produits chimiques. À LA PLACE, ajoutez toujours les produits chimiques à l'eau. De même, ne mélangez jamais des produits chimiques séparés ensemble, ajoutez plutôt les produits chimiques séparément dans la piscine et laissez-les circuler dans toute la piscine avant d'ajouter des types supplémentaires de produits chimiques.

3. Nous vous recommandons d'acheter un kit de test et de tester fréquemment l'eau de votre piscine pour vous assurer que l'équilibre de votre pH et les niveaux de chlore sont optimaux. Votre détaillant local de fournitures de piscines peut fournir des informations sur l'achat et l'utilisation du kit de test le plus adapté à vos besoins. **REMARQUE :** Les niveaux excessifs de chlore ou les niveaux faibles (acides) de pH peuvent endommager le liner de votre piscine, veuillez donc prendre des actions correctives dès que possible si le test indique l'un des deux états.

Les tâches de retrait des débris plus importants de votre piscine et de maintenir l'intérieur du liner de votre piscine propre sont simplifiées par l'utilisation d'un Kit de maintenance de piscine Prompt Set, qui comprend une écumoire à

## PARTIE 7-MAINTENANCE DE LA PISCINE EN SAISON ET SOIN DE L'EAU

feuilles et un aspirateur alimenté par le tuyau d'arrosage. Les Kits de maintenance sont inclus en tant qu'élément en supplément dans les systèmes de piscines de plus grandes dimensions, et peuvent également être achetés séparément en tant qu'accessoires. Veuillez contacter votre centre local de service après-vente si vous souhaitez des conseils sur les réparations pendant le cycle de vie du kit de piscine.

4. Le cas échéant, vérifiez la cartouche de votre pompe filtrante toutes les deux semaines (ou plus fréquemment pendant les périodes d'utilisation intensive) pour vérifier si elle doit être nettoyée ou remplacée. Si votre cartouche ne présente plus une couleur blanche, essayez de la nettoyer en la pulvérisant avec un jet d'eau fort à l'aide de votre robinet d'arrosage. Si votre cartouche ne peut pas être nettoyée de cette façon, elle doit être remplacée. Ne pas nettoyer et/ou remplacer fréquemment vos cartouches affecte l'efficacité de votre pompe filtrante et peut réduire sa durée de vie.

5. Si votre système de piscine comprend un couvercle, essayez de conserver votre piscine couverte à tout moment quand elle n'est pas utilisée. Ceci permet d'empêcher le vent et les autres éléments de déposer des saletés et des débris dans votre piscine, et empêche également l'eau de pluie en excès de trop remplir votre piscine.

6. Rappelez à votre famille et à vos amis de toujours arroser au tuyau ou de rincer les saletés ou l'huile solaire de leurs mains, leurs pieds et leur corps avant d'accéder à la piscine.

7. Il est nécessaire de contrôler les boulons et la quincaillerie de la piscine (par ex. tache de rouille) dès que possible.

8. Une fois que votre piscine a été remplie d'eau pour la saison, notez si votre piscine devient trop remplie en raison de l'eau de pluie ou d'un remplissage trop important accidentel. Si cela se produit, il est important de vidanger ou de vider l'excès d'eau dès que possible. S'il s'agit d'une piscine à anneau gonflable, le niveau d'eau ne doit jamais être supérieur au bord inférieur de l'anneau gonflable.

9. Quels que soient les matériaux utilisés pour la construction de la piscine, les surfaces accessibles doivent être régulièrement contrôlées afin d'éviter les blessures.

## PARTIE 8-DÉPANNAGE

Instructions de Réparation par Rustine

(les fuites causées par les petits trous d'épingle et petites perforations peuvent être réparés avec la rustine de réparation incluse)

a) Repérez la zone où se situe la fuite.

b) Expulsez l'air.

c) Nettoyez la zone entourant la fuite et essuyez toute l'eau à la surface.

d) Sortez la rustine de réparation, coupez-la à la taille et forme requise, qui devrait être plus grande que la zone de fuite, placez la rustine sur la zone de fuite et appuyez fermement.

e) Attendre 30 minutes que la zone réparée sèche à l'air libre.

Si les dommages sont trop importants, nous recommandons d'utiliser de la colle à base de silicone ou de caoutchouc pour la réparation.

Instructions de Réparation avec de la Colle

1 Repérer la zone où se situe la fuite.

2 Dégonflez (si nécessaire) et videz l'air soigneusement

3 Nettoyez la zone entourant la fuite et essuyez toute l'eau à la surface.

4 Nettoyez soigneusement la zone entourant la fuite. Coupez un morceau de matériau de réparation en cercle, plus grand que la zone endommagée.

5 Collez (vous devez acheter l'adhésif séparément) un côté de la rustine sur la zone à réparer.

6 Placez la rustine sur la zone endommagée et appuyez fermement. Attendre 12 heures pour le séchage. Une fois que la rustine est sèche, appliquez de la colle sur les bords pour sceller complètement (séchage en 4 heures) de l'entreposage de la piscine.

## PARTIE 8-DÉPANNAGE

| PROBLÈME                                   | DESCRIPTION                                                                                                                                                                                                                                                | CAUSE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | REMÈDE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|--------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>LA PISCINE REMPLIE N'EST PAS RONDE</b>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>La piscine a pris une forme ovale, rectangulaire ou « en œuf ».</li> <li>Il apparaît que la piscine penche d'un côté ou que la profondeur d'eau de la piscine n'est pas homogène.</li> </ul>                        | <ul style="list-style-type: none"> <li>Les plis au fond du liner n'ont pas été correctement lissés avant le remplissage.</li> <li>Les parois latérales n'ont pas été correctement « repoussées » quand la piscine a été remplie, entraînant une circonférence de l'anneau supérieur à l'extérieur de celle des parois latérales de la piscine.</li> <li>La piscine repose sur un sol bosselé ou en pente.</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>Videz la piscine jusqu'à une profondeur d'eau d'1" puis lissez autant de plis que possible.</li> <li>Videz la piscine jusqu'à une profondeur d'eau d'1" puis repoussez les parois latérales jusqu'à ce qu'elles soient à l'extérieur de la circonférence de l'anneau supérieur.</li> <li>Assurez-vous que le sol sous la piscine est très plat, horizontal et exempt de buttes de terre.</li> </ul> |
| <b>EAU COLORÉE</b>                         | <ul style="list-style-type: none"> <li>L'eau devient bleue, marron ou noire lorsqu'elle est traitée pour la première fois avec du chlore.</li> </ul>                                                                                                       | <ul style="list-style-type: none"> <li>Le chlore oxyde les éléments minéraux dans votre eau. Ceci se produit couramment avec de l'eau de plusieurs sources.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                               | <ul style="list-style-type: none"> <li>Ajustez le pH au niveau recommandé.</li> <li>Faites fonctionner le filtre jusqu'à ce que l'eau soit claire.</li> <li>Nettoyez régulièrement la cartouche.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                |
| <b>PARTICULES EN SUSPENSION DANS L'EAU</b> | <ul style="list-style-type: none"> <li>L'eau a un aspect « laiteux » or sombre.</li> </ul>                                                                                                                                                                 | <ul style="list-style-type: none"> <li>« Eau calcaire » en raison d'un pH élevé.</li> <li>La chloration n'est pas adéquate.</li> <li>Débris étrangers dans l'eau.</li> <li>Les baigneurs ne nettoient pas leurs pieds avant d'entrer dans la piscine.</li> </ul>                                                                                                                                                     | <ul style="list-style-type: none"> <li>Ajustez le pH. Identifiez avec un détaillant de fournitures de piscines le traitement d'eau correct.</li> <li>Assurez le niveau approprié de chlore.</li> <li>Nettoyez ou remplacez votre filtre.</li> <li>Retirez la saleté en pulvérisant avec un tuyau à haute pression avant d'entrer.</li> </ul>                                                                                               |
| <b>FAIBLE NIVEAU D'EAU PERSISTANT</b>      | <ul style="list-style-type: none"> <li>Il apparaît que la piscine perd de l'eau quotidiennement.</li> </ul>                                                                                                                                                | <ul style="list-style-type: none"> <li>Déchirure ou trou dans le liner de la piscine.</li> <li>Déchirure ou trou dans un tuyau de pompe filtrante.</li> <li>Les colliers de serrage du tuyau sont trop desserrés.</li> <li>Évaporation en raison des températures élevées en été.</li> </ul>                                                                                                                         | <ul style="list-style-type: none"> <li>Localisez le dommage et réparez-le avec le kit de réparation inclus.</li> <li>Réparez ou remplacez les tuyaux.</li> <li>Serrez tous les colliers de serrage des tuyaux.</li> <li>Maintenez la piscine couverte quand elle n'est pas utilisée.</li> </ul>                                                                                                                                            |
| <b>ALGUES</b>                              | <ul style="list-style-type: none"> <li>L'eau a une teinte verdâtre.</li> <li>Des taches vertes, marron ou noires apparaissent sur le liner de la piscine.</li> <li>Le fond de la piscine est glissant et/ou une odeur désagréable est présente.</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>Des algues sont présentes.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | <ul style="list-style-type: none"> <li>Appliquez le traitement « choc » (super chlorinateur). Vérifiez le pH et ajustez-le à un niveau approprié selon votre détaillant local de fournitures de piscines.</li> <li>Passez l'aspirateur ou frottez légèrement le liner de la piscine.</li> <li>Testez régulièrement l'eau pour maintenir des niveaux de chlore appropriés.</li> </ul>                                                       |
| <b>L'EAU DE LA PISCINE EST FROIDE</b>      | <ul style="list-style-type: none"> <li>L'eau ne se réchauffe pas à une température de baignade confortable.</li> </ul>                                                                                                                                     | <ul style="list-style-type: none"> <li>La piscine a été installée dans une zone excessivement ombragée ou bordée d'arbres.</li> <li>La chaleur s'échappe de l'eau de la piscine.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                          | <ul style="list-style-type: none"> <li>Déplacez la piscine dans un endroit plus ouvert où elle pourra bénéficier d'une exposition maximale à la lumière du soleil pendant les heures de pic de lumière du soleil.</li> <li>Maintenez votre piscine couverte quand elle n'est pas utilisée.</li> </ul>                                                                                                                                      |

## PARTIE 9-GARANTIE LIMITÉE

**Si** certains des composants ont été remplacés, endommagés ou mal utilisés par le consommateur, la garantie correspondant à ces composants est invalidée. Dans cette situation, vous êtes tenu informé du coût des pièces de rechange et des frais de traitement.

**Si** un défaut de fabrication vérifiable est détecté au cours de la période appropriée, nous nous engageons à réparer ou à remplacer, à notre discrétion, tout produit sous garantie pourvu qu'une preuve d'achat adéquate ait été présentée.

**Cette** garantie limitée n'est pas valide si le produit est utilisé à des fins commerciales, ou si le dommage est causé par un accident, une catastrophe naturelle, une utilisation abusive du consommateur, une négligence ou des mauvais traitements, des actes de vandalisme, une mauvaise utilisation de produits chimiques, une exposition à des conditions météorologiques extrêmes ou une négligence au cours de la mise en place ou du démontage du produit.

**Nous** ne pouvons pas être tenus responsables des frais d'installation, de main d'œuvre ou de transport, engagés en raison du remplacement des pièces défectueuses. Cette garantie limitée, en outre, ne couvre pas les modifications non autorisées du produit.